

佛說護法陀羅尼
【唐—玄奘大師譯版】

Tadyathā, āhu-rā vīravati haraṇa, sā-guṇa cak cak cak cak cakṇi,
a-puṇya kṣata kṣata kṣayanta kṣaya svāhā. Śamaṇi-kara, uru urvy-ūti
kara, vatika āviśatini sālaṇi, jaya mati, vaśin vaśin, vāta vāta anu-
sāriṇi, bhūta anu-smṛti, devatā anu-smṛti svāhā.

urvy-ūti = urvi-ūti : means “granting extensive protection”. Please refer to
“A SANSKRIT ENGLISH DICTIONARY” page 218 colume 1.

轉譯自：

《大般若波羅蜜多經卷五百七十一》（六百卷）—唐—玄奘大師譯。《大正新修
大正藏》第七卷般若部三第九四九頁下至九五零頁上。藏經編號 No. 220.

參考：

1. 《勝天王般若波羅密經卷第五》（七卷）—陳—月婆首那譯。《大正新修大藏
經》第八卷般若部四第七一三頁。藏經編號 No. 231.
2. 《一切經音義卷第八》（一百卷）—唐—慧琳撰。《大正新修大藏經》第五十
四卷第三五一頁。藏經編號 No. 2128.

(Transliterated on 18/9/2005 from volume 7th serial No. 220 of the Taisho Tripitaka by
Mr. Chua Boon Tuan(蔡文端) of Rawang Buddhist Association (萬撓佛教會). 8 Jalan
Maxwell, 4800 Rawang, Selangor, West Malaysia.)
R. B. A. Tel : 603-60917215 [Saturday after 10.30 p.m.]
Residence Tel : 603-60932563 [Monday to Sunday after 9.30 a.m.]
Handphone : 6016-6795961.

讀者如想知所念誦之陀羅尼可獲得的利益或修法，請參考密部大藏經。大藏經可
在網上下載，其網址為：<http://www.cbeta.org/>

萬撓佛教會網址：<http://www.dharanipitaka.net>

注：

有關咒語的讀音問題請安裝 Skype 軟件用免費互聯網電話聯繫，我的 Skype 名為：
chua.boon.tuan